

Splošni nabavni pogoji

SLOVENIJA
Novartis d.o.o.

1. V kolikor Novartis d.o.o (v nadaljevanju Novartis) pisno ne potrdi drugače, veljajo za nakup blaga in storitev (v nadaljevanju: blaga) ti splošni nabavni pogoji. Ti pogoji so veljavni, ne glede na to, ali dobavitelj ob sprejemu ponudbe pošlje svoje splošne pogoje. Splošni pogoji dobaviteljev ali tretjih strank ne zavezujejo Novartis, tudi če jih izrecno ne ugovarja. Za vsako odstopanje od naštetih pogojev je potrebno pridobiti pisno soglasje Novartis.

2. Naročilo, pogodba, odpoved naročila, ali kakršnakoli sprememba le-teh mora biti v pisni obliki in se lahko pošlje preko faksa ali elektronskega prenosa podatkov. Dobavitelj mora potrditi naročilo v sedmih (7) dneh od prejema naročila. Če dobavitelj ne potrdi naročila v sedmih (7) dneh, naročilo Novartis po poteku sedmih (7) dni ne zavezuje več. Zadnji stavek ne velja v primeru, da sta dobavitelj in Novartis v stalni poslovni zvezi, kjer se šteje, da je dobavitelj sprejel naročilo Novartis, če ga v roku sedmih (7) dni ni pisno zavrnil. V kolikor dobavitelj potrdi naročilo, vendar s spremembami, se šteje, da gre za novo ponudbo dobavitelja.

3. V kolikor ni drugače določeno, je datum dobave na naročilu zavezujoč in fiksni. V kolikor dobavitelj izve za možnost, da bi lahko prišlo do možne zamude pri dobavi blaga ali do nepravilne izpolnitve glede kakovosti, bo dobavitelj nemudoma pisno obvestil Novartis. Brezpogojen sprejem blaga, ki ga dobavitelj dobavi z zamudo, ne predstavlja odpovedi kakršnimkoli pravicam Novartis do odškodnine iz naslova zamude.

4. Če v naročilu ni določeno drugače, je dobavitelj dolžan izročiti blago na sedežu Novartis. Nevarnost poškodovanja ali uničenja blaga do izvršene dobave, to je do končanja razkladanja in zlaganja v skladišče/pisarno Novartis (če v naročilu ni določeno drugače), nosi dobavitelj.

5. Cena, kakovost in količina dobavljenega blaga morajo ustrezati pisnemu naročilu oz. pisno dogovorjeni specifikaciji, če ni drugače pisno dogovorjeno. Cena, določena v naročilu je zavezujoča in zajema vse storitve in dodatne storitve dobavitelja in vse dodatne stroške, kot na primer zlasti ustrezno pakiranje in prevoz do namembnega kraja določenega v naročilu.

6. V kolikor se stranki pisno ne dogovorita drugače, je Novartis dolžana plačati dogovorjeno ceno v 60 dneh od dneva prejetja računa za opravljene storitve oziroma v 90 dneh od dneva popolnega prejema in sprejema blaga ter od prejema računa.

7. Dobavitelj jamči, da blago nima ne pravnih ne stvarnih napak. Dobavitelj jamči, da uvoz, hramba, prodaja in uporaba blaga ne krši pravic tretjih strank, zlasti njihovih pravic intelektualne lastnine. V kolikor gre za medicinske, farmacevtske, kozmetične ali podobne izdelke ali blago, ki se uporablja za njihovo izdelavo, dobavitelj jamči da so ti proizvodi in blago proizvedeni skladno s specifikacijo, naročilom, QA pogodbo in z vsemi relevantnimi cGMP predpisi, kot tudi da imajo dobavitelj in njegovi podizvajalci vsa potrebna dovoljenja in certifikate za izdelavo oz. promet, skladno s trenutno veljavnimi pravili cGMP in ostalimi relevantnimi predpisi.

8. Novartis lahko zahteva odpravo očitnih napak blaga v roku 30 dni od dneva prispetja blaga v Novartisovo skladišče oziroma dogovorjeno lokacijo, odpravo skritih napak pa v roku 30 dni po odkritju. Dobavitelj nosi tudi vse stroške, ki so nastali zaradi slabe kakovosti blaga (kot so npr. stroški vrnitve blaga, uničenja, prepakiranja, dodatnih testiranj, prevoza novega blaga..).

9. V primeru zamude z izpolnitvijo dobavitelja, ki vključuje tudi zamudo za primer pravočasne izpolnitve z napakami in traja v obdobju od dospelosti obveznosti do odprave napak, je Novartis upravičen do pogodbene kazni v višini 1 % celotne vrednosti naročila za vsak dan zamude, vendar največ do višine 20 % (dvajsetih procentov) vrednosti naročila.

10. V primeru neizpolnitve obveznosti dobavitelja ali njegove izpolnitve z napakami, ki niso v primernem roku odpravljene in zaradi katerih Novartis odstopi od pogodbe, je Novartis upravičen do pogodbene kazni v višini 20 % vrednosti naročila.

11. Zapadle terjatve, ki jih ima Novartis do dobavitelja na podlagi pogodbe ali naročila ali katerekoli drugega medsebojnega posla lahko Novartis enostransko pobota z zapadlimi terjatvami, ki jih ima dobavitelj do Novartisa.

12. Dobavitelj brez pisnega soglasja Novartis, katerega slednja lahko izda po lastni presoji, oprave del / dobave po pogodbi ali naročilu ne sme prenesti na svoje podizvajalce. Če Novartis takšno soglasje izda je: (a) dobavitelj kljub temu v celoti sam odgovoren za pravilno opravo del / dobavo po pogodbi ali naročilu; in (b) dobavitelj sam nosi vse stroške, povezane s prenosom oprave dela / dobave po pogodbi ali naročilu na svoje podizvajalce.

13. Dobavitelj svojih pravic in obveznosti po pogodbi ali naročilu ne sme prenesti na tretjo osebo brez predhodnega pisnega soglasja Novartisa, katerega slednji lahko izda po lastni presoji.

14. Dobavitelj se zaveže, da svojih terjatev, ki jih ima ali bo imel proti Novartis na podlagi pogodbe, naročila ali na podlagi kateregakoli drugega medsebojno sklenjenega pravnega posla, ne bo prenašal na tretje osebe. V kolikor dobavitelj svojo terjatev iz pogodbe, naročila ali iz kateregakoli drugega medsebojno sklenjenega pravnega posla kljub dogovorjeni prepovedi prenese na tretjo osebo (prevzemnik terjatve), bo Novartis skladno z določbo IV. odst. 417. člena Obligacijskega zakonika Republike Slovenije prost svoje obveznosti iz naslova prenesene terjatve tudi, če jo po tem, ko je bil seznanjen s prenosom terjatve na prevzemnika terjatve, izpolni dobavitelju oziroma odstopniku terjatve.

15. Če želi dobavitelj uvesti določene spremembe pri proizvodnji medicinskih, farmacevtskih, kozmetičnih ali drugih podobnih proizvodov ali pri proizvodnji blaga, ki se uporablja za njihovo izdelavo ali če to zahteva pristojni organ, dobavitelj o tem obvesti Novartis in se z njim v dobri veri dogovori o uvedbi te spremembe in terminskem planu za njeno uvedbo.

16. Lastninska pravica na blagu preide s sprejemom blaga na Novartis brezpogojno, ne glede na plačilo kupnine. Pridržek lastninske pravice ali kakršnakoli druga oblika podaljšane lastninske pravice dobavitelja je s temi pogoji izrecno izključena.

17. Upravljanje s tveganji tretjih strank. Novartis Pharma pričakuje, da se bo dobavitelj držal etičnih poslovnih praks in upošteval Novartisov Kodeks za tretje stranke ter vse druge veljavne Novartis Pharma-ove / Novartisove kodekse, politike in smernice.

Z zagotavljanjem blaga / storitev / rezultatov dela v skladu s to naročilnico se dobavitelj strinja, da bo:

- ravnal skladno s Kodeksom za tretje stranke (in vsemi objavljenimi posodobitvami), ki je objavljen in dostopen na spletnem mestu <https://www.novartis.com/esg/reporting/codes-policies-and-guidelines> (dobavitelj lahko zahteva brezplačno kopijo od Novartis Pharma-e);
- na razumno zahtevo Novartis Pharma-i, njegovim povezanim družbam in relevantnim zastopnikom, v zahtevani obliki predložil informacije in dokumente, ki Novartis Pharma-i omogočajo, da preveri skladnost ravnanja dobavitelja s Kodeksom za tretje stranke;
- po najboljših močeh odpravil ugotovljene neskladnosti s Kodeksom za tretje stranke (ki jih je možno odpraviti) in na zahtevo Novartis Pharma-i, njegovim povezanim družbam in relevantnim zastopnikom, poročal o napredku odpravljanja neskladnosti.
- zagotovil, da so tudi dobaviteljeve povezane družbe in/ali podizvajalci/zastopniki, ki so neposredno vključeni v zagotavljanje blaga/storitev/rezultatov dela v skladu s to naročilnico, zavezani k izpolnjevanju vse zgoraj navedenih zahtev; in
- kadar zahtevano s strani Novartis Pharma-e, na lastne stroške v celoti sodelovati s Novartis Pharma-o, Novartis Pharma-ovimi povezanimi družbami in relevantnimi zastopniki, kot razumno zahtevano, pri izpolnjevanju in posredovanju kakršnegakoli vprašalnika s področja skladnosti, vključno vendar neomejeno na, skladnost s pravili s

področja preprečevanja podkupovanja, ki jih je dobavitelj prejel kot del Novartisovega procesa upravljanja s tveganji tretjih strank kadarkoli, vključno z njihovimi posodobitvami ("Vprašalnik za tretje stranke"). Dobavitelj jamči in zagotavlja, da so informacije, navedene v kateremkoli Vprašalniku za tretje stranke (ne glede na to, ali so bile posredovane pred ali po datumu te naročilnice, vključno z dopolnitvami le-tega), točne in popolne, pri čemer se take informacije štejejo kot sestavni del pogodbenega odnosa med Novartis Pharma-o in dobaviteljem v skladu s to naročilnico. V izogib dvomom, ta točka velja samo za dobavitelja in ne za kateregakoli podizvajalca, ki ga dobavitelj angažira v skladu s pogoji iz te naročilnice (vključno z določbami Kodeksa za tretje stranke).

Sedem delovnih dni po prejemu pisne zahteve s strani Novartis Pharma-e, bo dobavitelj sodelavcem Novartis Pharma-e (ali kateremu koli revizorju, ki ga imenuje Novartis Pharma) omogočil ustrezen dostop do dobaviteljevih prostorov in do vseh dokumentov/zapisov v zvezi s to naročilnico za namene revizije skladnosti. z zgoraj navedenimi obveznostmi.

Neupoštevanje katerekoli od zgoraj navedenih zahtev daje Novartis Pharma-i pravico, da prekine pogodbeno sodelovanje med dobaviteljem in Novartis Pharma-o v skladu s to naročilnico s takojšnjim učinkom in brez odškodnine oziroma nadomestila. Dobavitelj potrjuje, da je prebral in razumel najnovejšo različico Novartisovega Kodeksa za tretje stranke.

18. V kolikor dobavitelj v celoti ali deloma ne izpolni svojih zapadlih obveznosti do Novartisa, Novartis ni dolžna izpolnjevati nobene svoje obveznosti po naročilu ali pogodbi z dobaviteljem vse dokler dobavitelj v celoti ne izpolni svojih zapadlih in neporavnanih obveznosti do Novartisa iz kateregakoli medsebojnega pravnega razmerja.

19. Če mora biti blago - substanca registrirana v skladu z EU regulativo, Regulation EC No. 1907/2006 of the European Parliament and of the Council concerning the Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals (REACH), mora dobavitelj pravočasno zagotoviti registracijo takse substance v primeru, če kupec ali njegova povezana družba nista uvoznika substance. Dobavitelj mora kupcu na zahtevo takoj posredovati dokazila o REACH registraciji. Dobavitelj mora takoj obvestiti kupca, če substanca zaradi katerega koli razloga ni bila registrirana pravočasno ali če je bila registracija umaknjena. Če je uvoznik substance kupec ali njegova povezana družba, potem mora dobavitelj na zahtevo takoj zagotoviti informacije, ki jih kupec ali njegova povezana družba rabita za ugotovitev potrebnosti registracije substance skladno z REACH-em. Kupec in njegove povezane družbe imajo pravico uporabe takih informacij za namene REACH registracije substance.

20. Dobavitelj se zavezuje vse informacije v posredni ali neposredni zvezi s predmetom pogodbe in njenim izvajanjem varovati kot poslovno skrivnost in se hkrati zavezuje, da jih ne bo objavil niti kako drugače posredoval tretjim osebam brez predhodnega pisnega dovoljenja Novartisa. Ta zaveza veže dobavitelja tudi po prenehanju /izpolnitvi pogodbe oziroma naročila in sicer vse dokler so ti podatki poslovna skrivnost Novartisa. Po prenehanju / izpolnitvi pogodbe oziroma naročila se dobavitelj zavezuje vse informacije nemudoma vrniti Novartis ali jih po izbiri Novartisa varno uničiti. V primeru uničenja informacij bo dobavitelj zagotovil pisno potrdilo o uničenju.

21. Novartis in dobavitelj se dogovorita, da s sklenitvijo te pogodbe ali naročila dobavitelj na Novartis prenaša in mu odstopa, Novartis pa na vseh rezultatih dela iz te pogodbe ali naročila pridobi brezplačno izključno pravico njihovega izkoriščanja, razpolaganja in uporabe ter da Novartis v primeru, da so taki rezultati dela primerni za patentno zaščito in/ali zaščito z ostalimi pravicami intelektualne lastnine, s to pogodbo ali naročilom pridobi izključno pravico postati imetnica patenta/ov in/ali ostalih pravic intelektualne lastnine.

Novartis ima pravico po lastni presoji kot prijavitelj vložiti prijave za zaščito pravic intelektualne lastnine in je dolžan v prijavi kot izumitelj navesti dobavitelja ali njegove zaposlene, ki je/so prispeval/i k rezultatom dela.

Dobavitelj je kot delodajalec dolžan zagotoviti prevzem vseh intelektualnih pravic iz rezultatov dela od svojih zaposlenih in/ali sodelavcev in prost prenos oz. prehod pravic uporabe intelektualne lastnine na Novartis. V ta namen je dobavitelj dolžan brez odlašanja obvestiti Novartis o prevzemu vseh pravic intelektualne lastnine ter ji posredovati kopijo prevzemne dokumentacije, iz katere je razviden brezpogojen prenos teh pravic ter njihova nadaljnja izključna pravica izkoriščanja, razpolaganja in uporabe.

Dobavitelj se zavezuje z Novartisom sodelovati in jo oskrbeti z vsemi dokumenti, ki so potrebni in/ali zahtevani v postopku vlaganja prijav ali med izvajanjem ustreznih postopkov za zaščito pravic intelektualne lastnine ter med izvajanjem postopkov za obrambo pravic intelektualne lastnine pred uradi in sodišči.

Dobavitelj lahko rezultate del po tej pogodbi ali naročilu objavi le po pridobitvi predhodnega pisnega soglasja s strani Novartisa. V nasprotnem primeru objava ni dovoljena.

22. Številka naročilnice, naslov dostave, opis, številka proizvoda (item number), količina ter batch number, če to zahtevajo GMP pravila, morajo biti navedeni na računu in vseh ostalih transportnih dokumentih. Novartis ni dolžan plačati računa, ki nima navedene cene, količine, vrednosti, številke naročilnice in vseh podatkov, predpisanih z zakonodajo države dobavitelja, ne glede na določbe o roku plačila in brez pravice dobavitelja do kakršnihkoli zamudnih obresti. Dobavitelj prevzame obveznosti do vseh stroškov svoje banke.

23. Za vse spore, ki izhajajo iz pogodbenega razmerja in jih ni mogoče rešiti sporazumno, je pristojno sodišče v Ljubljani, Republika Slovenija ali po izbiri tožeče stranke sodišče pristojno na območju, kjer ima sedež tožena stranka. Pogodbeno razmerje se obravnava skladno s pravom Republike Slovenije, z izjemo Konvencije Združenih narodov o mednarodni prodaji blaga, katera se ne uporablja za razmerja po teh splošnih pogojih.